

Bruxelles, 17 dicembre 2018
(OR. en)

15520/18

ENV 897
WTO 337

NOTA PUNTO "I/A"

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
Oggetto:	Proposte che devono essere presentate dall'UE in vista della 18a riunione della Conferenza delle parti della Convenzione sul commercio internazionale delle specie di flora e fauna selvatiche minacciate di estinzione (CoP 18 della CITES) (Colombo, Sri Lanka, 23 maggio - 3 giugno 2019) - Definizione della posizione dell'UE

1. La 18ª riunione della Conferenza delle parti (COP 18) della Convenzione sul commercio internazionale delle specie di flora e fauna selvatiche minacciate di estinzione (CITES) è prevista a Colombo, Sri Lanka, dal 23 maggio al 3 giugno 2019. Il termine per la presentazione delle proposte delle parti della convenzione CITES su eventuali modifiche delle appendici I e II in vista dell'esame alla COP 18 è il 24 dicembre 2018.
2. Il 10 dicembre la Commissione ha presentato al Consiglio, affinché sia esaminato dal Gruppo "Questioni ambientali internazionali" (CITES) l'11 dicembre 2018, un progetto di elenco di proposte da sottoporre a nome dell'Unione nonché di proposte di paesi terzi che chiedono la co-sponsorizzazione dell'Unione per modificare le appendici I e II della convenzione CITES.

3. In seguito alle discussioni svoltesi nella riunione del Gruppo "Questioni ambientali internazionali" dell'11 dicembre, è stata avviata una procedura informale di approvazione tacita fino al 14 dicembre, orario di chiusura degli uffici, al termine della quale una delegazione si è opposta alla proposta di co-sponsorizzazione presentata dal Messico al fine di includere la specie *squalo mako* nell'appendice II della convenzione CITES.
 4. Si suggerisce al Comitato dei rappresentanti permanenti di raccomandare al Consiglio di approvare nella sessione del 20 dicembre, tra i punti A, la posizione dell'Unione riguardo al progetto di elenco di proposte dell'Unione e di proposte di paesi terzi che chiedono la co-sponsorizzazione dell'Unione per modificare le appendici I e II della convenzione CITES, che figura nell'allegato della presente nota.
-

**Draft proposals to be submitted with a view to the
18th Conference of the Parties to the Convention on International Trade in Endangered
Species of Wild Fauna and Flora (CITES COP 18)
(Colombo, Sri Lanka, 23 May - 3 June 2019)**

A. EU PROPOSALS TO AMEND APPENDIX I OR II OF THE CITES CONVENTION

1. Inclusion in Appendix II of all species of the genus *Tylototriton* (crocodile newts)
2. Inclusion in Appendix II of all species of the genus *Paramesotriton* (warty newts) (with the exception of *P. hongkongensis*, already included in CITES Appendix II at COP17)
3. Inclusion in Appendix II of the **Tokay gecko** (*Gekko gekko*)
4. Inclusion in Appendix II of all species of the gecko genus *Goniurosaurus* from the People's Republic of China and the Social Republic of Viet Nam (*G. lichtenfelderi*, *G. luii*, *G. yingdeensis* groups, as well as any other as yet undescribed species occurring within those two states)
5. Inclusion in Appendix II of the gecko *Paroedura androyensis*
6. Inclusion in Appendix II of three species of teatfish, namely *Holothuria* (*Microthele*) *fuscogilva*, *H. (Microthele) nobilis* and *H. (Microthele) whitmaei*
7. Amendment of **Annotation # 5** applying to the listing of *Pericopsis elata* ("African teak")
8. Amendment of **Annotation # 15** applying to the listing of all *Dalbergia* rosewood species (with the exception of those in Appendix I), as well as *Guibourtia demeusei*, *Guibourtia pellegriniana* and *Guibourtia tessmannii*

B. PROPOSALS BY THIRD COUNTRIES, WITH A REQUEST FOR THE EU AND ITS MEMBER STATES TO CO-SPONSOR THEIR PROPOSALS

1. Inclusion in Appendix II of **guitarfish** (*Glaucostegus* spp.) – Senegal
2. Inclusion in Appendix II of **wedgefish** (Rhinidae) – Sri Lanka
3. Inclusion in Appendix II of **shortfin mako** (*Isurus oxyrinchus*) and **longfin mako** (*Isurus paucus*) sharks – Mexico
4. Draft COP 18 Decisions on conservation impacts of international trade in **marine ornamental fish** (expert workshop and recommendations by Animals and Standing Committees to COP 19) – Switzerland.

=====